

# Couples mixtes

Quand un seul des parents parle le français

## Vous êtes francophone et votre conjoint ou conjointe ne l'est pas?

Si oui, vous êtes en bonne compagnie!

- Environ 85 % des parents francophones de l'Ouest et du Nord canadien ont un conjoint ou une conjointe qui parle une autre langue.
- Si vous êtes un couple mixte, votre enfant a le potentiel de devenir parfaitement bilingue!

## C'est un travail d'équipe...

...et votre plus grand défi sera d'aider votre enfant à apprendre le français.

## Voici ce que vous pouvez faire :

- Vous devriez tous les deux parler à votre enfant dans votre langue maternelle respective.
  - Dans votre cas, parlez-lui toujours en français.
  - Soyez un modèle, vivez votre langue et votre culture!
- Commencez dès que possible.
- Si vous n'avez pas encore commencé, rappelez-vous qu'il n'est jamais trop tard.
- Assurez-vous que votre enfant s'amuse en français !

## Choisissez des services francophones pour votre enfant, par exemple :

- une garderie ou une prématernelle;
- un centre de la petite enfance;
- un camp d'été en français;
- sans oublier l'école francophone.

## Aider votre enfant à développer son potentiel bilingue, c'est lui offrir un cadeau pour la vie!

Pour plus d'information ou pour obtenir des copies de ce feuillet (ou d'autres feuillets de la série), communiquer avec : **LA FÉDÉRATION DES PARENTS DE LA FRANCOPHONIE MANITOBAINE (FPFM)** | [www.lafpfm.ca](http://www.lafpfm.ca) | Courriel : [info@lafpfm.ca](mailto:info@lafpfm.ca)  
Téléphone : 204-237-9666 | Sans frais : 1-888-666-8108 | Télécopieur : 204-231-1436



# Mixed Couples

When only one parent speaks French

## Is your spouse a Francophone but you speak another language?

If so, you're in good company!

- About 85% of Francophone parents in northern and western Canada have a spouse who speaks a language other than French.
- If you're one of those mixed couples, your child really has the potential to become fluently bilingual!

## It takes teamwork...

... and your biggest challenge will be to help your child learn French.

## Here's what you can do:

- You and your spouse should speak to your child in your native languages.
  - Encourage your spouse to always speak French to your child.
  - Show your child how important both languages are to you.
- Start as early as you can — it's never too late!
- Make sure your child has *fun* in both languages!

## Choose Francophone services for your child, including:

- daycare
- early childhood education centre or preschool
- summer camp in French
- elementary and secondary school

## Helping your child develop his or her bilingual potential is a lifelong gift!

For more information, or to receive more copies of this document (or other documents in this series) please contact the : **FÉDÉRATION DES PARENTS DE LA FRANCOPHONIE MANITOBAINE (FPFM)** | [www.lafpfm.ca](http://www.lafpfm.ca) | Email : [info@lafpfm.ca](mailto:info@lafpfm.ca)  
Telephone : 204-237-9666 | Toll free : 1-888-666-8108 | Fax : 204-231-1436